

499184-2026 - Iomaíocht

An Ghearmáin – Ice-breaking services – Anmietung von insgesamt 4 Wasserfahrzeugen mit Eisbrechereigenschaft inklusive der erforderlichen Mindestbesatzungen und Ersatzpersonal für die Wintersaisons 2026 / 2027 und 2027 / 2028 - Los 1 bis 4

OJ S 137/2026 20/07/2026

Fógra maidir le conradh nó lamháltas — an gnáthchóras

Seirbhísí

1. Ceannaitheoir

1.1. Ceannaitheoir

Ainm oifigiúil: Wasserstraßen- und Schifffahrtsamt Mittellandkanal / Elbe-Seitenkanal

R-phost: vergabeservicestelle.wsa-mlk-esk@wsv.bund.de

Cineál dlíthiúil an cheannaitheora: Údarás de chuid an rialtais láir

Gníomhaíocht an údaráis chonarthaigh: Seirbhísí poiblí ginearálta

2. Nós imeachta

2.1. Nós imeachta

Teideal: Anmietung von insgesamt 4 Wasserfahrzeugen mit Eisbrechereigenschaft inklusive der erforderlichen Mindestbesatzungen und Ersatzpersonal für die Wintersaisons 2026 / 2027 und 2027 / 2028 - Los 1 bis 4

Cur síos: Das WSA MLK / ESK mietet für die Wintersaisons 2026/2027 und 2027/2028 4 Schiffe mit Eisbrechereigenschaft mit erforderlichen Besatzungen, jeweils vom 01. Dezember bis zum 31. März, für die eventuell erforderlich werdende Eisbekämpfung an. Der Einsatz erfolgt auf den Bundeswasserstraßen in den Zuständigkeitsbereichen des - Wasserstraßen- und Schifffahrtsamtes Weser- Jade- Nordsee (Binnenwasserstraßen) - Wasserstraßen- und Schifffahrtsamtes Weser - Wasserstraßen- und Schifffahrtsamtes Mittellandkanal / Elbe-Seitenkanal - Wasserstraßen- und Schifffahrtsamtes Oder-Havel

Aitheantóir an nós imeachta: a32d655a-e75e-4619-a77f-369e1ac52bad

Aitheantóir inmheánach: 813S0226D030

An cineál nós imeachta: Oscailte

Tá an nós imeachta á bhrostú: níl

2.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Seirbhísí

Príomhaicmiú (cpv): 63726200 Ice-breaking services

2.1.2. An áit feidhmíochta

Forinn tíre (NUTS): Bremen, Kreisfreie Stadt (DE501)

Tír: An Ghearmáin

Eolas breise: Weser-km 366,7 Angegeben sind die Anfangs- bzw. Endpunkte des Einsatzgebietes

2.1.2. An áit feidhmíochta

Forinn tíre (NUTS): Minden-Lübbecke (DEA46)

Tír: An Ghearmáin

Eolas breise: Weser-km 206,2 Angegeben sind die Anfangs- bzw. Endpunkte des Einsatzgebietes

2.1.2. An áit feidhmíochta

Foroinn tíre (NUTS): Steinfurt (DEA37)

Tír: An Ghearmáin

Eolas breise: MLK-km 0 Angegeben sind die Anfangs- bzw. Endpunkte des Einsatzgebietes

2.1.2. An áit feidhmíochta

Foroinn tíre (NUTS): Börde (DEE07)

Tír: An Ghearmáin

Eolas breise: MLK-km 318,4 Angegeben sind die Anfangs- bzw. Endpunkte des Einsatzgebietes

2.1.2. An áit feidhmíochta

Foroinn tíre (NUTS): Gifhorn (DE914)

Tír: An Ghearmáin

Eolas breise: ESK-km 0 Angegeben sind die Anfangs- bzw. Endpunkte des Einsatzgebietes

2.1.2. An áit feidhmíochta

Foroinn tíre (NUTS): Lüneburg, Landkreis (DE935)

Tír: An Ghearmáin

Eolas breise: ESK-km 115,1 Angegeben sind die Anfangs- bzw. Endpunkte des Einsatzgebietes

2.1.2. An áit feidhmíochta

Foroinn tíre (NUTS): Märkisch-Oderland (DE409)

Tír: An Ghearmáin

Eolas breise: Hohensaaten-Friedrichsthaler-Wasserstraße; Westschleuse Hohensaaten, km 92,8 Angegeben sind die Anfangs- bzw. Endpunkte des Einsatzgebietes

2.1.2. An áit feidhmíochta

Foroinn tíre (NUTS): Oder-Spree (DE40C)

Tír: An Ghearmáin

Eolas breise: Oder-km 542 Angegeben sind die Anfangs- bzw. Endpunkte des Einsatzgebietes

2.1.2. An áit feidhmíochta

Foroinn tíre (NUTS): Miasto Szczecin (PL424)

Tír: An Pholainn

Eolas breise: Oder-km 750 Angegeben sind die Anfangs- bzw. Endpunkte des Einsatzgebietes

2.1.4. Eolas ginearálta

Eolas breise: Beschränkung der Zahl der Lose, für die ein Bieter den Zuschlag erhalten kann: auf 1 Los je Schiff siehe Datei "01 312b-L_F Angebotsaufforderung (EU).pdf"

Bunús dlí:

Treoir 2014/24/AE

vgv -

2.1.5. Téarmaí soláthair

Téarmaí na haighneachta:

Líon uasta na luchtóg ar féidir le tairgeoir amháin tairiscintí a chur isteach ina leith: 4

Téarmaí an chonartha:

Líon uasta na luchtóg ar féidir conarthaí a dhámhachtain ina leith ar aon tairgeoir amháin: 4

2.1.6. Forais eisiaimh

Foinse na gcúiseanna eisiúna: Fógra

Éilliú: siehe das Formblatt 133/333b-L/F „Eigenerklärung Eignung EU“

Calaois: siehe das Formblatt 133/333b-L/F „Eigenerklärung Eignung EU“

Rannpháirtíocht in eagraíocht choiriúil: siehe das Formblatt 133/333b-L/F „Eigenerklärung Eignung EU“

Cionta sceimhlitheoireachta nó cionta a bhaineann le gníomhaíochtaí sceimhlitheoireachta: siehe das Formblatt 133/333b-L/F „Eigenerklärung Eignung EU“

Cuirtear ar fionraí gníomhaíochtaí gnó: siehe das Formblatt 133/333b-L/F „Eigenerklärung Eignung EU“

Sciúradh airgid nó maoiniú na sceimhlitheoireachta: siehe das Formblatt 133/333b-L/F „Eigenerklärung Eignung EU“

Sócmhainní atá á riaradh ag leachtaitheoir: siehe das Formblatt 133/333b-L/F „Eigenerklärung Eignung EU“

Coinbhleacht leasa mar gheall ar a rannpháirtíocht sa nós imeachta soláthair: siehe das Formblatt 133/333b-L/F „Eigenerklärung Eignung EU“

Foirceannadh luath, damáistí nó smachtbhannaí inchomparáide eile: siehe das Formblatt 133/333b-L/F „Eigenerklärung Eignung EU“

Fostú páistí agus cineálacha eile gáinneála ar dhaoine: siehe das Formblatt 133/333b-L/F „Eigenerklärung Eignung EU“

Cás cosúil le féimheacht faoin dlí náisiúnta: siehe das Formblatt 133/333b-L/F „Eigenerklärung Eignung EU“

Sárú oibleagáidí arna socrú faoi fhorais eisiaimh náisiúnta amháin: siehe das Formblatt 133/333b-L/F „Eigenerklärung Eignung EU“. Weitere Ausschlussgründe siehe zudem das Formblatt 140 „Eigenerklärung zur Verordnung (EU) 2022/576“. Letzteres sind keine nationalen Ausschlussgründe

Mí#iompar gairmiúil tromchúiseach: siehe § 124 Abs. 1 Nr. 3 GWB

Mífhaisnéis, faisnéis a coinníodh siar, gan bheith in ann doiciméid riachtanacha a sholáthar nó faisnéis rúnda a fuarthas maidir leis an nós imeachta seo: siehe das Formblatt 133/333b-L/F „Eigenerklärung Eignung EU“

Sárú oibleagáidí i réimsí an dlí saothair: siehe das Formblatt 133/333b-L/F „Eigenerklärung Eignung EU“

Sárú oibleagáidí i réimsí an dlí shóisialta: siehe das Formblatt 133/333b-L/F „Eigenerklärung Eignung EU“

Sárú oibleagáidí i réimsí an dlí comhshaoil: siehe das Formblatt 133/333b-L/F „Eigenerklärung Eignung EU“

Sárú oibleagáide a bhaineann le ranníocaíochtaí slándála sóisialta a íoc: siehe das Formblatt 133/333b-L/F „Eigenerklärung Eignung EU“

Sárú oibleagáide a bhaineann le cánacha a íoc: siehe das Formblatt 133/333b-L/F „Eigenerklärung Eignung EU“

Comhaontuithe le hoibreoirí eacnamaíochta eile arb é is aidhm dóibh an iomaíocht a shaobhadh: siehe das Formblatt 133/333b-L/F „Eigenerklärung Eignung EU“

Rannpháirtíocht dhíreach nó indíreach in ullmhú an nós imeachta soláthair seo: siehe das Formblatt 133/333b-L/F „Eigenerklärung Eignung EU“

Dócmhainneacht: siehe das Formblatt 133/333b-L/F „Eigenerklärung Eignung EU“

5. Luchtóg

5.1. Luchtóg: LOT-0001

Teideal: Mittelweser im Bereich des WSA Weser sowie der Binnenbereich der Weser im Bereich des WSA Weser-Jade-Nordsee

Cur síos: Der Einsatz erfolgt vorrangig auf der Mittelweser im Bereich des WSA Weser sowie dem Binnenbereich der Weser im Bereich des WSA Weser-Jade-Nordsee. Je nach Erfordernis kann der Einsatz auch im Bereich der in den Losen 2 und 3 genannten Wasserstraßen- und Schifffahrtsämter erfolgen. Es wird 1 Fahrzeug mit den folgenden Abmessungen benötigt: Länge von 18,0 m bis 30,0 m; Breite bis zu 9,60m; Tiefgang 1,0 m bis 2,30 m; Fixpunkthöhe bis zu 3,90 m; Antriebsleistung von mindestens 170 kW, Die Fahrzeuge müssen mit einer funktionsfähigen Radaranlage ausgestattet sein. Aufgrund der ständig wechselnden Einsatzgebiete müssen an Bord Übernachtungsmöglichkeiten im erforderlichen Umfang vorhanden sein.

Aitheantóir inmheánach: 813S0226D030 - Los 1

5.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Seirbhísí

Príomhaicmiú (cpv): 63726200 Ice-breaking services

5.1.2. An áit feidhmíochta

Foroinn tíre (NUTS): Bremen, Kreisfreie Stadt (DE501)

Tír: An Ghearmáin

Eolas breise: Weser-km 366,7 Angegeben sind die Anfangs- bzw. Endpunkte des Einsatzgebietes

5.1.2. An áit feidhmíochta

Foroinn tíre (NUTS): Minden-Lübbecke (DEA46)

Tír: An Ghearmáin

Eolas breise: Weser-km 206,2 Angegeben sind die Anfangs- bzw. Endpunkte des Einsatzgebietes

5.1.3. Fad measta

Dáta tosaíthe: 01/12/2026

Dáta deiridh an tréimhse: 31/03/2028

5.1.6. Eolas ginearálta

Rannpháirtíocht fhorchoimeáda:

Ní fhorchoimeádtar an rannpháirtíocht.

Tionscadal soláthair nach maoinítear le cistí an Aontais

Tá an soláthar cumhdaithe ag an gComhaontú maidir le Soláthar Rialtais (GPA): tá

Tá an soláthar sin oiriúnach freisin d'fhiontair bheaga agus mheánmhéide (FBManna): tá

Eolas breise: #Besonders auch geeignet für:other-sme#

5.1.7. Soláthar straitéiseach

Aidhm an tsoláthair straitéisigh: Níl soláthar straitéiseach i gceist

5.1.9. Critéir roghnúcháin

Foinse na gcritéir roghnaithe: Fógra

Critéar: Uirlisí, plandaí nó trealamh teicniúil

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Es wird 1 Fahrzeug mit den folgenden Abmessungen benötigt: Länge von 18,0 m bis 30,0 m; Breite bis zu 9,60m; Tiefgang 1,0 m bis 2,30 m; Fixpunkthöhe bis zu 3,90 m; Antriebsleistung von mindestens 170 kW, Das Fahrzeug muss mit einer funktionsfähigen Radaranlage ausgestattet sein. Aufgrund der ständig wechselnden Einsatzgebiete müssen an Bord Übernachtungsmöglichkeiten im erforderlichen Umfang vorhanden sein. Siehe Datei "05_133_333b-L_F Eigenerklärung Eignung EU.pdf" Nr. 12

5.1.10. Critéir dhámhachtana

Critéar:

Cineál: Praghas

5.1.11. Doiciméid soláthair

Na teangacha ina bhfuil na doiciméid soláthair ar fáil go hoifigiúil: Gearmáinis

Seoladh na ndoiciméad soláthair: <https://www.evergabe-online.de/tenderdocuments.html?id=875460>

5.1.12. Téarmaí soláthair**Téarmaí na haighneachta:**

Cur isteach leictreonach: Éigeantach

Seoladh an chur isteach: <https://www.evergabe-online.de/tenderdetails.html?id=875460>

Na teangacha inar féidir tairiscintí nó iarrataí ar rannpháirtíocht a chur isteach: Gearmáinis

Catalóg leictreonach: Ní ceadmhach

Leaganacha malartacha: Ní ceadmhach

Féadfaidh tairgeoirí níos mó ná tairiscint amháin a chur isteach: Ní ceadmhach

Spríodhata chun tairiscintí a fháil: 24/08/2026 09:59:00 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am Samhraidh Lár na hEorpa

An tréimhse le linn a gcaithfidh an tairiscint a bheith bailí: 57 Laethanta

Eolas is féidir a fhorlíonadh tar éis an spríodhata chun iarratas a dhéanamh:

Faoi rogha an cheannaitheora, féadfar gach doiciméad ar iarraidh a bhaineann leis an tairgeoir a chur isteach níos déanaí.

Eolas breise: Die Nachforderung von Unterlagen richtet sich nach der Vergabeverordnung.

Téarmaí an chonartha:

Ní mór an conradh a chur i gcrích faoi chuimsiú clár fostaíochta dídeanaí: Ní hea

Sonrascú leictreonach: Éigeantach

Úsáidfear ordú leictreonach: tá

Úsáidfear íocaíocht leictreonach: tá

An fhoirm dhlíthiúil nach mór do ghrúpa tairgeoirí ar a mbronntar conradh a ghlacadh: gesamtschuldnerisch haftend mit bevollmächtigtem Vertreter

Socrú airgeadais: siehe Vergabeunterlagen

5.1.15. Teicnící**Creat-chomhaontú:**

Níl feidhm ag creat-chomhaontú

Eolas faoin gcóras ceannaigh dinimiciúil:

Níl feidhm ag córas ceannaigh dinimiciúil

5.1.16. Tuilleadh eolais, idirghabháil agus athbhreithniú

Eagraíocht athbhreithniúcháin: Bundeskartellamt – Vergabekammer des Bundes –

Eolas faoi spríodhataí athbhreithnithe: Ein Antrag auf Nachprüfung ist gemäß § 160 (3) Nr. 1 bis 4 GWB nur zulässig, soweit: 1. der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften im Vergabeverfahren vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber innerhalb von 10 Kalendertagen gerügt hat, 2. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, spätestens bis Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung gegenüber dem Auftraggeber gerügt worden sind, 3. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 4. nicht mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.

5.1. Luchtóg: LOT-0002

Teideal: Mittellandkanal mit seinen Stichkanälen im Bereich des WSA MLK / ESK
Cur síos: Der Einsatz erfolgt vorrangig auf dem Mittellandlandkanal mit seinen Stichkanälen im Bereich des WSA MLK / ESK. Je nach Erfordernis kann der Einsatz auch im Bereich der in den Losen 1 und 3 genannten Wasserstraßen- und Schifffahrtsämter erfolgen. Es wird 1 Fahrzeug mit den folgenden Abmessungen benötigt: Länge von 18,0 m bis 30,0 m; Breite bis zu 9,60m; Tiefgang 1,0 m bis 2,30 m; Fixpunkthöhe bis zu 3,90 m; Antriebsleistung von mindestens 170 kW, Die Fahrzeuge müssen mit einer funktionsfähigen Radaranlage ausgestattet sein. Aufgrund der ständig wechselnden Einsatzgebiete müssen an Bord Übernachtungsmöglichkeiten im erforderlichen Umfang vorhanden sein.
Aitheantóir inmheánach: 813S0226D030 - Los 2

5.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Seirbhísí
Príomhaicmiú (cpv): 63726200 Ice-breaking services

5.1.2. An áit feidhmíochta

Foroinn tíre (NUTS): Steinfurt (DEA37)
Tír: An Ghearmáin
Eolas breise: MLK-km 0 Angegeben sind die Anfangs- bzw. Endpunkte des Einsatzgebietes

5.1.2. An áit feidhmíochta

Foroinn tíre (NUTS): Börde (DEE07)
Tír: An Ghearmáin
Eolas breise: MLK-km 318,4 Angegeben sind die Anfangs- bzw. Endpunkte des Einsatzgebietes

5.1.3. Fad measta

Dáta tosaithe: 01/12/2026
Dáta deiridh an tréimhse: 31/03/2028

5.1.6. Eolas ginearálta

Rannpháirtíocht fhorchoimeáda:

Ní fhorchoimeádtar an rannpháirtíocht.
Tionscadal soláthair nach maoinítear le cistí an Aontais
Tá an soláthar cumhdaithe ag an gComhaontú maidir le Soláthar Rialtais (GPA): tá
Tá an soláthar sin oiriúnach freisin d'fhiontair bheaga agus mheánmhéide (FBManna): tá
Eolas breise: #Besonders auch geeignet für:other-sme#

5.1.7. Soláthar straitéiseach

Aidhm an tsoláthair straitéisigh: Níl soláthar straitéiseach i gceist

5.1.9. Critéir roghnúcháin

Foinse na gcritéir roghnaithe: Fógra
Critéar: Uirlisí, plandaí nó trealamh teicniúil
Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Es wird 1 Fahrzeug mit den folgenden Abmessungen benötigt: Länge von 18,0 m bis 30,0 m; Breite bis zu 9,60m; Tiefgang 1,0 m bis 2,30 m; Fixpunkthöhe bis zu 3,90 m; Antriebsleistung von mindestens 170 kW, Das Fahrzeug muss mit einer funktionsfähigen Radaranlage ausgestattet sein. Aufgrund der ständig wechselnden Einsatzgebiete müssen an Bord Übernachtungsmöglichkeiten im erforderlichen Umfang vorhanden sein. Siehe Datei "05 133_333b-L_F Eigenerklärung Eignung EU.pdf" Nr. 12

5.1.10. Critéir dhámhachtana

Critéar:

5.1.11. Doiciméid soláthair

Na teangacha ina bhfuil na doiciméid soláthair ar fáil go hoifigiúil: Gearmáinis

Seoladh na ndoiciméad soláthair: <https://www.evergabe-online.de/tenderdocuments.html?id=875460>

5.1.12. Téarmaí soláthair

Téarmaí na haighneachta:

Cur isteach leictreonach: Éigeantach

Seoladh an chur isteach: <https://www.evergabe-online.de/tenderdetails.html?id=875460>

Na teangacha inar féidir tairiscintí nó iarrataí ar rannpháirtíocht a chur isteach: Gearmáinis

Catalóg leictreonach: Ní ceadmhach

Leaganacha malartacha: Ní ceadmhach

Féadfaidh tairgeoirí níos mó ná tairiscint amháin a chur isteach: Ní ceadmhach

Spriocdháta chun tairiscintí a fháil: 24/08/2026 09:59:00 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am Samhraidh Lár na hEorpa

An tréimhse le linn a gcaithfidh an tairiscint a bheith bailí: 57 Laethanta

Eolas is féidir a fhorlónadh tar éis an spriocdháta chun iarratas a dhéanamh:

Faoi rogha an cheannaitheora, féadfar gach doiciméad ar iarraidh a bhaineann leis an tairgeoir a chur isteach níos déanaí.

Eolas breise: Die Nachforderung von Unterlagen richtet sich nach der Vergabeverordnung.

Téarmaí an chonartha:

Ní mór an conradh a chur i gcrích faoi chuimsiú clár fostaíochta dídeanaí: Ní hea

Sonrascú leictreonach: Éigeantach

Úsáidfear ordú leictreonach: tá

Úsáidfear íocaíocht leictreonach: tá

An fhoirm dhlíthiúil nach mór do ghrúpa tairgeoirí ar a mbronntar conradh a ghlacadh: gesamtschuldnerisch haftend mit bevollmächtigtem Vertreter

Socrú airgeadais: siehe Vergabeunterlagen

5.1.15. Teicnící

Creat-chomhaontú:

Níl feidhm ag creat-chomhaontú

Eolas faoin gcóras ceannaigh dinimiciúil:

Níl feidhm ag córas ceannaigh dinimiciúil

5.1.16. Tuilleadh eolais, idirghabháil agus athbhreithniú

Eagraíocht athbhreithniúcháin: Bundeskartellamt – Vergabekammer des Bundes –

Eolas faoi spriocdhátaí athbhreithnithe: Ein Antrag auf Nachprüfung ist gemäß § 160 (3) Nr. 1 bis 4 GWB nur zulässig, soweit: 1. der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften im Vergabeverfahren vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber innerhalb von 10 Kalendertagen gerügt hat, 2. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, spätestens bis Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung gegenüber dem Auftraggeber gerügt worden sind, 3. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 4. nicht mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.

5.1. Luchtóg: LOT-0003

Teideal: Elbe-Seitenkanal im Bereich des WSA MLK / ESK

Cur síos: Der Einsatz erfolgt vorrangig auf dem Elbe-Seitenkanal im Bereich des WSA MLK / ESK. Je nach Erfordernis kann der Einsatz auch im Bereich der in den Losen 1 und 2 genannten Wasserstraßen- und Schifffahrtsämter erfolgen. Es wird 1 Fahrzeug mit den folgenden Abmessungen benötigt: Länge von 18,0 m bis 35,0 m; Breite bis zu 11,45m; Tiefgang 1,0 m bis 2,50 m; Fixpunkthöhe bis zu 5,00 m; Antriebsleistung von mindestens 300 kW Die Fahrzeuge müssen mit einer funktionsfähigen Radaranlage ausgestattet sein. Aufgrund der ständig wechselnden Einsatzgebiete müssen an Bord Übernachtungsmöglichkeiten im erforderlichen Umfang vorhanden sein.
Aitheantóir inmheánach: 813S0226D030 - Los 3

5.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Seirbhísí
Príomhaicmiú (cpv): 63726200 Ice-breaking services

5.1.2. An áit feidhmíochta

Foroinn tíre (NUTS): Gifhorn (DE914)
Tír: An Ghearmáin
Eolas breise: ESK-km 0 Angegeben sind die Anfangs- bzw. Endpunkte des Einsatzgebietes

5.1.2. An áit feidhmíochta

Foroinn tíre (NUTS): Lüneburg, Landkreis (DE935)
Tír: An Ghearmáin
Eolas breise: ESK-km 115,1 Angegeben sind die Anfangs- bzw. Endpunkte des Einsatzgebietes

5.1.3. Fad measta

Dáta tosaithe: 01/12/2026
Dáta deiridh an tréimhse: 31/03/2028

5.1.6. Eolas ginearálta

Rannpháirtíocht fhorchoimeáda:

Ní fhorchoimeádtar an rannpháirtíocht.
Tionscadal soláthair nach maoinítear le cistí an Aontais
Tá an soláthar cumhdaithe ag an gComhaontú maidir le Soláthar Rialtais (GPA): tá
Tá an soláthar sin oiriúnach freisin d'fhiontair bheaga agus mheánmhéide (FBManna): tá
Eolas breise: #Besonders auch geeignet für:other-sme#

5.1.7. Soláthar straitéiseach

Aidhm an tsoláthair straitéisigh: Níl soláthar straitéiseach i gceist

5.1.9. Critéir roghnúcháin

Foinse na gcritéir roghnaithe: Fógra
Critéar: Uirlisí, plandaí nó trealamh teicniúil
Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Es wird 1 Fahrzeug mit den folgenden Abmessungen benötigt: Länge von 18,0 m bis 35,0 m; Breite bis zu 11,45m; Tiefgang 1,0 m bis 2,50 m; Fixpunkthöhe bis zu 5,00 m; Antriebsleistung von mindestens 300 kW Das Fahrzeug muss mit einer funktionsfähigen Radaranlage ausgestattet sein. Aufgrund der ständig wechselnden Einsatzgebiete müssen an Bord Übernachtungsmöglichkeiten im erforderlichen Umfang vorhanden sein. Siehe Datei "05 133_333b-L_F Eigenerklärung Eignung EU.pdf" Nr. 12

5.1.10. Critéir dhámhachtana

Critéar:
Cineál: Praghas

5.1.11. Doiciméid soláthair

Na teangacha ina bhfuil na doiciméid soláthair ar fáil go hoifigiúil: Gearmáinis

Seoladh na ndoiciméad soláthair: <https://www.evergabe-online.de/tenderdocuments.html?id=875460>

5.1.12. Téarmaí soláthair

Téarmaí na haighneachta:

Cur isteach leictreonach: Éigeantach

Seoladh an chur isteach: <https://www.evergabe-online.de/tenderdetails.html?id=875460>

Na teangacha inar féidir tairiscintí nó iarrataí ar rannpháirtíocht a chur isteach: Gearmáinis

Catalóg leictreonach: Ní ceadmhach

Leaganacha malartacha: Ní ceadmhach

Féadfaidh tairgeoirí níos mó ná tairiscint amháin a chur isteach: Ní ceadmhach

Spriocdháta chun tairiscintí a fháil: 24/08/2026 09:59:00 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am Samhraidh Lár na hEorpa

An tréimhse le linn a gcaithfidh an tairiscint a bheith bailí: 57 Laethanta

Eolas is féidir a fhorlíonadh tar éis an spriocdháta chun iarratas a dhéanamh:

Faoi rogha an cheannaitheora, féadfar gach doiciméad ar iarraidh a bhaineann leis an tairgeoir a chur isteach níos déanaí.

Eolas breise: Die Nachforderung von Unterlagen richtet sich nach der Vergabeverordnung.

Téarmaí an chonartha:

Ní mór an conradh a chur i gcrích faoi chuimsiú clár fostaíochta dídeanaí: Ní hea

Sonrascú leictreonach: Éigeantach

Úsáidfear ordú leictreonach: tá

Úsáidfear fócaíocht leictreonach: tá

An fhoirm dhlíthiúil nach mór do ghrúpa tairgeoirí ar a mbronntar conradh a ghlacadh: gesamtschuldnerisch haftend mit bevollmächtigtem Vertreter

Socrú airgeadais: siehe Vergabeunterlagen

5.1.15. Teicnící

Creat-chomhaontú:

Níl feidhm ag creat-chomhaontú

Eolas faoin gcóras ceannaigh dinimiciúil:

Níl feidhm ag córas ceannaigh dinimiciúil

5.1.16. Tuilleadh eolais, idirghabháil agus athbhreithniú

Eagraíocht athbhreithniúcháin: Bundeskartellamt – Vergabekammer des Bundes –

Eolas faoi spriocdhátaí athbhreithnithe: Ein Antrag auf Nachprüfung ist gemäß § 160 (3) Nr. 1 bis 4 GWB nur zulässig, soweit: 1. der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften im Vergabeverfahren vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber innerhalb von 10 Kalendertagen gerügt hat, 2. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, spätestens bis Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung gegenüber dem Auftraggeber gerügt worden sind, 3. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 4. nicht mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.

5.1. Luchtóg: LOT-0004

Teideal: Bundeswasserstraßen im Bereich des WSA Oder-Havel sowie der Oder auf polnischem Gebiet bis Stettin

Cur síos: Der Einsatz erfolgt auf den Bundeswasserstraßen im Bereich des WSA Oder-Havel sowie der Oder auf polnischem Gebiet bis Stettin. Vorzugsweise als gemeinsame ‚Deutsch-Polnische Eisbrecherflotte‘. Hier im Detail: - auf dem Fluss ‚Oder‘ (zwischen Km 704,1 und Km 750, einschl. Stettiner Knoten) - auf dem Fluss ‚Oder‘ (zwischen Ratzdorf (km 542) und Km 704,1) Je nach Erfordernis kann der Einsatz auch im Bereich der in den Losen 1 bis 3 genannten Wasserstraßen- und Schifffahrtsämter erfolgen. Es wird 1 Fahrzeug mit den folgenden Abmessungen benötigt: Länge von 18,0 m bis 35,0 m; Breite bis zu 9,60m; Tiefgang 1,0 m bis 2,30 m; Fixpunkthöhe bis zu 4,40 m, Antriebsleistung von mindestens 350 kW Die Fahrzeuge müssen mit einer funktionsfähigen Radaranlage ausgestattet sein. Aufgrund der ständig wechselnden Einsatzgebiete müssen an Bord Übernachtungsmöglichkeiten im erforderlichen Umfang vorhanden sein. Anders als in anderen Flüssen bildet sich das Eis auf der ‚Oder‘ auf dem Grund. Es kann sich lösen und mit darüber hinwegtreibenden Eisschollen verkeilen, was zu einem Rückstau führen kann. Wenn die ‚Oder‘ und ihre Nebenflüsse durch Eis blockiert sind, kann das Wasser nicht richtig abfließen. Die Folge ist Hochwassergefahr. - Der Eisaufbruch der gemeinsamen deutsch- polnischen Flotte beginnt meist von der Oder-Mündung stromaufwärts, oft beginnend im Dammschen See nördlich von Stettin (Szczecin), um das Eis kontrolliert abfließen zu lassen. - Besonders bei einsetzendem Tauwetter können sich Eisschollen lösen, stromabwärts treiben und sich an Engstellen festsetzen, was zu plötzlichen Wasserstands-Anstiegen führt. - Es müssen Eisstärken von ca. 40 cm gebrochen werden. Die Arbeit der Eisbrecher schützt Brücken und Deiche vor zu hohem Druck und verhindert, dass angestautes Eis unkontrolliert abgeht und über die Ufer tritt.

Aitheantóir inmheánach: 813S0226D030 - Los 4

5.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Seirbhísí

Príomhaicmiú (cpv): 63726200 Ice-breaking services

5.1.2. An áit feidhmíochta

Foroinn tíre (NUTS): Märkisch-Oderland (DE409)

Tír: An Ghearmáin

Eolas breise: Hohensaaten-Friedrichsthaler-Wasserstraße; Westschleuse Hohensaaten, km 92,8 Angegeben sind die Anfangs- bzw. Endpunkte des Einsatzgebietes

5.1.2. An áit feidhmíochta

Foroinn tíre (NUTS): Oder-Spree (DE40C)

Tír: An Ghearmáin

Eolas breise: Oder-km 542 Angegeben sind die Anfangs- bzw. Endpunkte des Einsatzgebietes

5.1.2. An áit feidhmíochta

Foroinn tíre (NUTS): Miasto Szczecin (PL424)

Tír: An Pholainn

Eolas breise: Oder-km 750 Angegeben sind die Anfangs- bzw. Endpunkte des Einsatzgebietes

5.1.3. Fad measta

Dáta tosaithe: 01/12/2026

Dáta deiridh an tréimhse: 31/03/2028

5.1.6. Eolas ginearálta

Rannpháirtíocht fhorchoimeáda:

Ní fhorchoimeádtar an rannpháirtíocht.

Tionscadal soláthair nach maoinítear le cistí an Aontais

Tá an soláthar cumhdaithe ag an gComhaontú maidir le Soláthar Rialtais (GPA): tá
Tá an soláthar sin oiriúnach freisin d'fhiontair bheaga agus mheánmhéide (FBManna): tá
Eolas breise: #Besonders auch geeignet für:other-sme#

5.1.7. Soláthar straitéiseach

Aidhm an tsoláthair straitéisigh: Níl soláthar straitéiseach i gceist

5.1.9. Critéir roghnúcháin

Foinse na gcritéir roghnaithe: Fógra

Critéar: Uirlisí, plandaí nó trealamh teicniúil

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Es wird 1 Fahrzeug mit den folgenden Abmessungen benötigt: Länge von 18,0 m bis 35,0 m; Breite bis zu 9,60m; Tiefgang 1,0 m bis 2,30 m; Fixpunkthöhe bis zu 4,40 m, Antriebsleistung von mindestens 350 kW Das Fahrzeug muss mit einer funktionsfähigen Radaranlage ausgestattet sein. Aufgrund der ständig wechselnden Einsatzgebiete müssen an Bord Übernachtungsmöglichkeiten im erforderlichen Umfang vorhanden sein. Siehe Datei "05 133_333b-L_F Eigenerklärung Eignung EU.pdf" Nr. 12

5.1.10. Critéir dhámhachtana

Critéar:

Cineál: Praghas

5.1.11. Doiciméid soláthair

Na teangacha ina bhfuil na doiciméid soláthair ar fáil go hoifigiúil: Gearmáinis

Seoladh na ndoiciméad soláthair: <https://www.evergabe-online.de/tenderdocuments.html?id=875460>

5.1.12. Téarmaí soláthair

Téarmaí na haighneachta:

Cur isteach leictreonach: Éigeanach

Seoladh an chur isteach: <https://www.evergabe-online.de/tenderdetails.html?id=875460>

Na teangacha inar féidir tairiscintí nó iarrataí ar rannpháirtíocht a chur isteach: Gearmáinis

Catalóg leictreonach: Ní ceadmhach

Leaganacha malartacha: Ní ceadmhach

Féadfaidh tairgeoirí níos mó ná tairiscint amháin a chur isteach: Ní ceadmhach

Spriocdháta chun tairiscintí a fháil: 24/08/2026 09:59:00 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am Samhraidh Lár na hEorpa

An tréimhse le linn a gcaithfidh an tairiscint a bheith bailí: 57 Laethanta

Eolas is féidir a fhorlíonadh tar éis an spriocdháta chun iarratas a dhéanamh:

Faoi rogha an cheannaitheora, féadfar gach doiciméad ar iarraidh a bhaineann leis an tairgeoir a chur isteach níos déanaí.

Eolas breise: Die Nachforderung von Unterlagen richtet sich nach der Vergabeverordnung.

Téarmaí an chonartha:

Ní mór an conradh a chur i gcrích faoi chuimsiú clár fostaíochta dídeanaí: Ní hea

Sonrascú leictreonach: Éigeanach

Úsáidfear ordú leictreonach: tá

Úsáidfear íocaíocht leictreonach: tá

An fhoirm dhlíthiúil nach mór do ghrúpa tairgeoirí ar a mbronntar conradh a ghlacadh: gesamtschuldnerisch haftend mit bevollmächtigtem Vertreter

Socrú airgeadais: siehe Vergabeunterlagen

5.1.15. Teicnící

Creat-chomhaontú:

Níl feidhm ag creat-chomhaontú

Eolas faoin gcóras ceannaigh dinimiciúil:

Níl feidhm ag córas ceannaigh dinimiciúil

5.1.16. Tuilleadh eolais, idirghabháil agus athbhreithniú

Eagraíocht athbhreithniúcháin: Bundeskartellamt – Vergabekammer des Bundes –
Eolas faoi spriocdhátaí athbhreithnithe: Ein Antrag auf Nachprüfung ist gemäß § 160 (3) Nr. 1 bis 4 GWB nur zulässig, soweit: 1. der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften im Vergabeverfahren vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber innerhalb von 10 Kalendertagen gerügt hat, 2. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, spätestens bis Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung gegenüber dem Auftraggeber gerügt worden sind, 3. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 4. nicht mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.

8. Eagraíochtaí

8.1. ORG-0000

Ainm oifigiúil: Wasserstraßen- und Schifffahrtsamt Mittellandkanal / Elbe-Seitenkanal

Uimhir chlárúcháin: Leitweg-ID 991-00532-10

Seoladh poist: Ludwig-Winter-Str. 5

Baile: Braunschweig

Cód poist: 38120

Foroinn tíre (NUTS): Braunschweig, Kreisfreie Stadt (DE911)

Tír: An Ghearmáin

R-phost: vergabeservicestelle.wsa-mlk-esk@wsv.bund.de

Teil.: +49 531 866030

Facs: +49 531 866031400

Seoladh idirlín: <https://www.wsa-mittellandkanal-elbe-seitenkanal.wsv.de/>

Róil na heagraíochta seo:

Ceannaitheoir

8.1. ORG-0001

Ainm oifigiúil: Bundeskartellamt – Vergabekammer des Bundes –

Uimhir chlárúcháin: t:022894990

Seoladh poist: Kaiser-Friedrich-Str. 16

Baile: Bonn

Cód poist: 53113

Foroinn tíre (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Tír: An Ghearmáin

R-phost: vk@bundeskartellamt.bund.de

Teil.: +49 228 94990

Facs: +49 228 9499163

Róil na heagraíochta seo:

Eagraíocht athbhreithniúcháin

8.1. ORG-0002

Ainm oifigiúil: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Uimhir chlárúcháin: 0204:994-DOEVD-83
Baile: Bonn
Cód poist: 53119
Foroinn tíre (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)
Tír: An Ghearmáin
R-phost: noreply.esender_hub@bescha.bund.de
Teil.: +49228996100
Róil na heagraíochta seo:
TED eSender

Eolas faoin bhfógra

Aitheantóir/leagan an fhógra: 6efe59d8-8a3a-4c12-ad3c-9f55a2497286 - 05
Cineál na foirme: lomaíocht
Cineál an fhógra: Fógra maidir le conradh nó lamháltas — an gnáthchóras
Fochineál an fhógra: 16
Dáta seolta an fhógra: 16/07/2026 10:22:06 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am Samhraidh Lár na hEorpa
Na teangacha ina bhfuil an fógra seo ar fáil go hoifigiúil: Gearmáinis
Uimhir foilseacháin an fhógra: 499184-2026
Uimhir eagráin IO S: 137/2026
Dáta foilsithe: 20/07/2026